



ВЕСТИ ГОРЬКИЙ РОМАНЕЦ.

ГАЗЕТА СЕМІ-ОФІЦІАЛЬНА

КОПЕИКИ

Mierkredi 28. Iwile 1854

No. 59.

І. Февраль. Двадцять шість Іюня. Д. колонел Скендер
з, якощіт де о тікъ ескортъ дін арміеа Імперіаль Отоманъ-
іерат дн капіталъ дн тіжлоквл челві тай вій ентвіасм че і
іє, туркісса де попвлаціеа ноастръ каре дл звта. Ачест о-
р свпіріор а течс ла Екс. Са Дотнбл Мареле Бан Констан-
з, Кантакозіно, Презідентъл Консілівлі Адміністратів ші тіні-
дін Нъзвітрв ші а авт о конферінцъ кв ачест дналт фонк
Фавр. Двпъ ачеаста са дес ла Д. Ачент ші Консвл-Ценерал
Австрії каре асеменеа а авт о конферінцъ.

Марці 28 Івліе. Д. колонел Скендер-Беї веніт іаръши
Екс. Са Презідентъл Консілівлеї ка съ ї анънде інтратреа жи-
таль а Екс. Сале Халім-Паша, командантъл аван-гвардії ар-
мії Імперіале. Де атънчі кіар тоатъ попълдіев тѣла неஜн-
вщат пе злідъ плінъ де веселіе де інтратреа артиї свзеранъ. Гъ-
зял дін партей н'а ліпсіт а трітіте ви баталіон де інфантеріє
жкї ви ескадрон де кавалеріе ка съ дніжтпіне ла баріеръ пе Ек-
командантъл. Д. префект ал Поліції, днквнціврат де цендар-
їа са ешісе асеменеа афаръ дін баріеръ ші ащента дін пре-
, къ пополвл че се афла жи таре нѣтър, стрълчіта армати-
церіаль.

Ли фіне Екс. Са Халіт-Паша ажънсе ла варіеръ ли тікъл челор таі вії аклатаді де вѣквріе ші ли сънетвл твзічей е литонъ челе таі фрътоасе арій націонале. Д-лві Марелез з Константін Херъскъ шефъл тіліді ші Д. клячкер Радз Роз префектвл Поліції пресентаръ днідатъ рапортвріле Д-лор. Екс прійті асетеңеа фелічітаділе тәнічіпалітъдій, ші але корпвлв юзътореск. — Де аколо пажъ ла отелвл Екс. Сале Д-лві Презентвлві консілівлві, үндє Екс. Са Халіт-Паша са опріт ніл, тоатъ популация әл үрта стрігжынд нејнчетат үра, ла каре Д. генерал ръспвндеа кв о ванъ-воиндъ кв тотым партіквларъ. — ишъ үн кварт де оръ де шедере Екс. Са плекъ де ла Марелез н ші терсе ла отелвл че і се прегътісе де гъверн, үндє Д-ній ністрій ли таре үніформъ, әл прійтіръ, еспрітжынд'ї вѣквріеас лор ентрв інтрареа са ли капіталъ. Ли үртъ Д-ній тіністрій се трасеръ, ші пополвл се әмбвалзеа пе үліді пліні де веселіе рігжид нејнчетат: съ тръїаскъ Свяганд.

Bucarest, Dimanche 26 Juillet. Mr. le Colonel Skender-Bey, accompagné d'une petite escorte de l'armée Impériale Ottomane, a fait son entrée dans la capitale au milieu du plus vif entousiasme que lui témoignait la populace qui le suivait. Cet officier supérieur s'est rendu chez S. E. Mr. le grand Ban C. Cantacuzène, Président du Conseil Administratif et Ministre de l'Intérieur et il a eu une conférence avec ce haut fonctionnaire. Puis il s'est rendu chez Mr. l'Agent et Consul-général d'Autriche avec lequel il a eu également une conférence.

Mardi, 28 Juillet. Mr. le Colonel Skender-Bey s'est rendu directement chez S. E. Mr. le Président du Conseil pour lui annoncer l'entrée dans la capitale de S. E. Halim-Pacha, Commandant de l'avant-garde de l'armée Impériale. Dès lors toute la population se pressait sur les rues pleines de joie pour l'entrée de l'armée Suzéraine. Le Gouvernement de son côté n'a pas manqué d'envoyer à la rencontre de S. E. le Commandant un bataillon d'infanterie et un escadron de cavalerie indigènes. Mr. le Préfet de Police, entouré de sa gendarmerie était sorti hors de la barrière et attendait avec le peuple qui s'y trouvait en grand nombre la vaillante armée Impériale.

Enfin S. E. Halim-Pacha arriva à la barrière au milieu du plus vives acclamations de joie et au son de la musique qui entonna les plus belles airs nationales. Mr. le grand Ban C Héresco, chef de la milice, et Mr. le Cloutchar Rudolphe Rossetti, préfet de Police, présentèrent immédiatement leurs rapports. S. E. le Commandant reçut également les félicitations de la Municipalité et du Corps des négociants. De là jusqu'à l'hôtel de S. E. Mr. le Président du Conseil, où S. E. Halim-Pacha l'arrêta un moment, toute la population le suivait en criant continuellement hora, auquel le Général répondait avec une bienveillance toute particulière. — Après un quart d'heure S. E. quitta le grand Ban pour se rendre à l'hôtel que le Gouvernement lui avait préparé, où MM. les ministres en plein uniforme l'accueillirent en Lui exprimant leur joie pour son entrée dans la capitale. Ensuite MMr. les ministres se retirèrent et le peuple plein de joie se pressait sur les rues, en criant continuellement: „Vive le Sultan“

Лъкбіторілор орашиблі Букбреші.

Habitans de Bucarest.

Артіле Свєрангліві вострѣ інтрънд ұн ораш, аў веніткѣ скопъ тандіе лінідеа ші ына оржндбіалъ и і съ респектезе Гъвернблъ нытітват. Пожъ кінд ді ва плъчеа съ прескітѣ соарта воастръ, тіні съ нѣ әндръснеаскъ а лва інідатіва ші а чере қв згомот вр'о рефачере, къчі ніще асетенеа тврвръторі вор фі педепсіді де-
тре ної қв аспоріте. Артіле Ръсещі плеккънд аў әнкредзут ноъ-
хтарев болнавілор че аў лъсат ұн үртъле, вом доведі къ тері-
зът ачевстъ әнкредере, ші пожъ ла формареа спіталбрілор ноа-
тре ұн ачест ораш се вор къята ұн спіталбріле ұн қаре се а-
оль қв тоатъ әнгріжіреа чөрвътъ де ішбіреа де отеніре; къчі доъ-
Атпъръдій че астылі се ръзбоеск ші тжіне се пот әтпъчы, тот
рэвве а се респекта ына пе алта ші қіар ұн времеа ръзбоюлві.
Честеа съкътъ дорінцеле ноастре ші Ромъній ле вор аскылта қа-
не доведеаскъ а лор реквноңіңдъ ші ішбіре кътре Атот-Пе-
рнікбл лор Свєран.

Les armées de votre Souverain sont entrées dans cette ville dans le but de maintenir la tranquillité et le bon ordre, et de respecter le gouvernement institué. Jusqu'à ce qu'il Lui plaira de changer votre sort, que personne ne se permette de prendre l'initiative et de demander avec bruit quelque changement, car de pareils turbulants seront punis par nous avec sévérité. En se retirant d'ici, les armées Russes nous ont consié le soin des malades qu'elles n'ont pu prendre avec, nous prouverons que nous méritons cette confiance, et jusqu'à ce que nous formerons des hôpitaux dans cette ville, ils seront traités dans les hôpitaux où ils se trouvent avec toute la sollicitude exigée par l'amour de l'humanité; car deux empires qui sont aujourd'hui en guerre et demain peuvent être amis, doivent se respecter mutuellement même pendant la guerre. Tels sont nos désirs et les Valaques s'y conformeront pour nous prouver leur reconnaissance et leur soumission envers leur Tout-Puissant Souverain.

(signé) Général Halim

(signé) General Harris.

Департаментъл Кредитъл.**Лвшилдаре.**

Ла 17 але коренте фйнд зюа сорочитъ пентръ а треа стригаре а арендбреи прін лічітацие а тай жос дисемнателор тошіл ші анѣте:

- Мошіа Дікісені дін жъд. Іаломіца, а епіск. Бузъя.
 — Шегарчеа дін жъд. Телеортан, а епіск. Арцешъл.
 — Богата дін жъд. Іаломіца, ідем.
 — Команій дін жъд. Должі, а тън. Тістана.
 — Бістредъл ідем ідем.
 — Фжантъна Банблві дін жъд. Должі, а тън. Мотръ.
 — Креещі дін жъд. Іаломіца, а тън. Главачокъ.
 — Кърна сав Мъчешъл дін жъд. Должі, а тън. Арнота.
 — Стрѣтва сав Катанеле ідем, а тън. Говора.

ші неарътъндысе днестъл доріторі ка съ се поатъ фаче къвеніта конкренцъ, са ківзіт а се пъвліка де існоавъ търциніндысе алте сороаче пентръ десъвършіреа ачестей операції, спре каре сфершіт се дъ жъкъношінца овцій доріторілор къ, лічітациа арендбреи тай със арътателор тошіл есте а се фаче ла 2, 3 ші 5 Август вітор, дн сала де ла Ст. Мітрополіе, дн фйнда Преасфіндиі Сале пърітелві Мітрополіт ші а святіскълітві, пъзіндысе формеле днтокітіе днтръ ачеста, къ а се лъоа адікъ къвеніtele кезъшій, адеверіте дъпъ оръндіялъ, де ла ачейа асипра кърора се ва аджедіка вре-вна дін ачесте тошій.

Пентръ шефъл Департам. К. Костескъ.

№. 102, анвъл 1854, Івліе —

Мошіа Гъеношій, чеі зіче ші Кънеаска тікъ, дін жъдедъл Іаломіца а тънъстіреі Радблві-Водъ дін Букреещі, дынъ черереа преа-къвіосълві егътен ал поменітей тънъстіреі үрматъ прін рапортъл де сът №. 103, есте а се арендбі прін лічітацие пе термен де треі ані, днчепътторі де ла 23 Апріліе анвъл 1855, арендашъл днсь асипра кървіа се ва аджедека аренда ачесті тошій, аре а інтра дн стъпжніреа еі дндарть че се вор стрѣнце дъпъ джнса въкателе де естітп, спре аші пътев фаче арътвріле де тоатна вітоаре тай къ днлесніре ші а траце фолоаселе дъпъ пъшннатъл вітелор дн тоатна ші прітъвара вітоаре, фъръ съ се претінъл пентръ ачеста чеваш, нічі дін партеа тънъстіреі, нічі дінтр'а фостълві арендаш. Локалъл үнде есте а се үрта лічітациа с'а хотържт а фі ла Ст. Мітрополіе, ші зілеле стрігърілор ла 2, 3 ші 5 але віторблві Август. Се фаче дар де ачеста къносът спре щінда овцій, ка доріторі че вор фі пентръ аренда презісеі тошій съ се арате дн зілеле де тай със ла локалъ хотържт, днсоціді де кезъшій дестойніче.

Шефъл Департаментъл I. Слътінеанъ.

№. 3138, анвъл 1854, Івліе 23.

Поліція Капітале.

Д-еі Байл овреїка соціеа лві Херші тінкідів шелътоаре дн тахалао Ръзванблві, към ші Д-еі Poiza лві Д. Соломон цвваерцил tot дін ачес тахала, атъндоъ прінтр'о пъттаре вреднікъ де лаздъ аў пъсъръ пе Поліціе дн позиціе а дескопері ші а [прінде] пе ходій че съвѣршісеръ дн ноаптеа де 21 спре 22 але коренте о ходіе днсемнатъ дн пагъба Д. пітар Нae Мъстаков; свят-скрісл а сокотіт де а са даторіе а рекоманда пе інвітеле Доатне ла Рекъношінца овшеасъ, днпъртъшінд лъквіторілор ачестії капитале партеа че аў лъзат інвітеле ла дескоперіреа арътатеї ходій; ші прін үртаре ла стъвіліреа тълхарілор де а тай пътев съвѣрші ші алтеле.

Шефъл Поліції Россет.

No. 16508, анвъл 1854, Івліе 23.

Дірекція школеі остьшеці.

Зюа де 16 Август хотържтъ пентръ конкврсъл доріторі^{III} се днрола ка елеві аі школеі остьшеці, дін прічіна ліпсе^{ІІ} дін Д.Д. професорі, каре іла ачеастъ зі сънт а се афла къла практика щінделор математіче, с'аў прескітварт пентръ п тембріе; кънд үртевъзъ а се днфъціша тоді чеі асеменеавторі ла канцеларія школеі.

Ачеастъ прескітварт дірекція нв ліпсеще а о пъвлікат овшеасъ къношінцъ.

Діректоръл школеі остьшеці, таіор Костафорз.

№. 132, анвъл 1854, Івліе 23.

Егътенія сълтей монастірі Хорезъ.

Пентръ къ Д. Іанкъ Коандъ арендашъл тошій Чуперче^{ІІІ} жъдедъл Должі, пропріетатеа ачестей монастірі Хорезъ, дын^{ІІІ} твлте інвітациі че і са фъкът атът вербал кът ші прі скріс, на фост үртътор ка съ ръспѣнълъ аренда контракт^{ІІІ} анвъл корент 1854, днпопрівіндъ-сът претекстъл евеніт^{ІІІ} лор де фацъ; Іар егътенія прін офіциалеле сале хъртій че і дрептат арътънд бънъ-войнцъ 'т а пъс днайнте къ, дака дін сте евенітенте чеваркъ вре о пагъвъ, съ ласе тошія словод^{ІІІ} сеата пропріетъл къчі тънъстіреа о прійтеще къ орі-че па фъръ а'л съпъне съ пъттеасъ вре ви скъзътъл кънд с'а тъмпла ка дъпъ чеа дін нвоя арендбреи съ іасъ ви пред та де кът аренда дн фйнцъ. Ші інвітъл аў арътат къ тоші^{ІІІ} боеще а о лъса. І са пропъс юръші къ дака ді плаче а ачестъ тошіе атънчі съ ръспѣнълъ аренда, дар ші ла ачест^{ІІІ} арътат ачейаші днпопрівіре сът фелвріте претексте каре нвеще не монастірі.

Апоі фйнд къ о асеменеа үртаре нв аре експліт, къ а съ діе чін-ва тошіе фъръ съ пъттеасъ аренда, сав дакъ че пагъвъ съ нв воеасъ а о лъса, ші ачеста сокотіндъ се къ днпопрівіа реглілор ші а лецилор църій. Къ атът тай твлт аренда че пъттеце Д. Коандъ монастіре есте къ тотъл не^{ІІІ} сепнътоаре пе лънгъ анзалъл веніт ал ачей тошій.

Егътенія дар конформ кондіцілор дін контрактъл аренд^{ІІІ} хотържнда віnde zica тошіе дін нвоя къ тезат пе термен^{ІІІ} 4 ані каре се днчеп де ла анвъл үртътор ші пънъ ла анвъл 1 Апріліе. Се пъвлікъ прінтр'ачеста, ші тот днтр'о време дінвітат орі-каре дорітор, а вені ла ачестъ монастіре үнде есті се съвѣрші тезатъл, авънд ші кезъшійе къвеніте дъпъ ордіяль.

Іар стрігареа ачестії тошій, ва фі чеа днлжія ла 8, чеа ал доілеа ла 12 ші чеа де ал треілеа ла 16 але віторблві гаствъ.

Іоанікіе Хорезеанъ.

№. 235, анвъл 1854, Івліе 21.

Търчіа.

Константінопол, 13 Івліе. Къпітанъл васвлі Фіреврас сір Паркер, ісвіт дн інітъ де о гілвя ла лвпта де ла Свіна 9 але къргъторълві, са днпопріжнатат ері аічі къ тоате онорврі мілтаре. Командантъл Стевард, фівл аміралълві Стевард, с'а ръндвіт дн постъл репосатълві.

— Скрів де ла Швіла дін 10: Треі офіцері дін статъл-та аустріаческ, веніді аічі ка комісарі аі оціреі днпопрітъті, аў пінітъ астълі ла Варна. Л. Са Отер-паша с'а днторс де ла Варна тълнє порнеше ла Рашчік. Џн деташемент ал кавалері енглезні, командат де лордъл Кардіган, а сосіт аічі дъпъ о

и ректоащере че а фъкт асвпра цертврілор Денърі, ил се
жтоарче ла Дено де виде а порніт сънтв вре о чінчі-спре-лече
и ме.

— Се вестеще де ла Александрия дін 12 Івліе къ Ел-Хамі-
аша, фіторвл цінере ал Маіестъції Сале Сълтанблві, ера съ пор-
нааскъ а доа зі дін портвл Александриї пе вордвл фрътоасеі фре-
ате къ вапор еціптіенеіці „Феідці-Дцехат“, спре а фаче о къ-
зторіе жн Европа. **Л.** Са ва терце таі жнкъ да дрептвл ла
лонда, ил са візіта зна двпъ алта Енглітера, Франца, Сардиніа
и, дака жтпредівръріле жл вор ёрта, о парте дін Церманіа. Ел-
хамі-паша се афъ жнкъ дін анвл трект тіністрв де ресбоі ал
чі-рецелві, ші е де крэкт къ ва Рътънеа жн ачесте фонкції
жнъ ла времеа късъторіе сале, пентрв къ, двпъ кът се асі-
бръ, Абас-паша жл тріміте жн Европа жнтр'адінс ка съші де-
жвжршеаскъ едвкація са тілтаръ. **Л.** Са а алес спре аї слвжі
е повъзвітор пе ценералвл-таіор ал оціріе еціптіенеіці Соліман-
аша (колонел Севес, Франдез де нащере). Пе лжнгъ ачеста,
жнеле прінц се таі афъ жнсоціт де Каіредін-паша, тіністрв де
жтерд; де Абдалах-веі (Енглез де нащере), діректор де тран-
т; де Алі-веі, драгоман; де Лавтнер веі, тедік (де орінінъ Ба-
рез), ші де Мврад-веі адіотант.

— О депеше телеграфікъ пввлікатъ де Моніторвл жн 25,
жестеще къ Абас-паша, віч-рецеле еціптвлві, а жнчетат дін віа-
ль прінтр'о тоарте грабнікъ жн ноаптеа де 13 спре 14 але кър-
жторвлві, ла Бенха, ісйт де апоплексіе. Сайд-паша, жнкъл віч-
рецелві, ші фівл чел таі таре ал лві Мехмет-Алі, а лват кърта
жвернівлві, ші са ші фелічітат деспре ачеста де консолії евро-
женеіці.

Австрія.

Віена, 24 Івліе. Саік пріміт врътъоареле щірі деспре че-
дін вртъ тішкърі але оціріе австріачеіці:

Корпвл деосівіт пвс съвт команда локотенентвлві-фелдтаре-
жал конте Короніні, губернаторвл воеводінєі сервіенеіці, че ера
в окзпе Міка-Ротъніе пжнъ ла лініа Олтвлві ка съ ціе прін Ni-
полі команікації къ оціріле тврчесі, а пріміт контра порвні
ї ачестъ окзпацие а рътас жос; пентрв къ колонелвл де стат-
іажор ценералвл австріаческ Калік, каре се афъ актм ла кварт-
рврл ценерал ал аркіеі тврчесі, а фъкт въноскът фелдцаігмае-
грвлві варон де Хес планвл операційлор хотържт де оціріле ре-
жітє жн Тврчіа, двпъ каре, арміа тврческъ а Денърі а лват,
ректм се ѡдіе, офенсіва ла Ціврці. Жн вртъ ачестеі іспръві,
ттареа оцірілор австріачеіці а ажнс де прікос жн Міка-Ротъніе,
алі корпвл локотенентвлві-фелдтарешал Короніні пріміт порвні
порні жнданть жн Трансілваніа; квартрвл-ценерал ал ачестві корп-
шарат каре копрінде 30,000 оатені біне екіпаци, се афъ ла
Іарош-Вашархелі; авант-постріле тергв къ тарш юте ла хо-
рь спре а жнкърі оціріле че се афъ концентрате аколо.

— Жн арсеналвлріле Бѣдеі се лвкреазъ нејнчетат ла кон-
гресії де шалвпе къ твнврі пентрв флотіла Денърі. Маі твлт
ї ачесте васе саік ші асвжрлітв пе апъ ші жнкърареа лор е
е сфжршіт.

— Се чітеще жн Преса Віенеі: **Джонтеле де Мантаіфел,**
інсърчінат де рецеле Пресіеі къ тісіа лжнгъ квртеа Віенеі де
жнданплека пе **Лтпъратвл** ка пропънеріле дін вртъ рвсещі съ
їе рекомандате ші де кътре Австріа пвтерілор окчідентале, а
порніт азі дітінеацъ де аічі ла Берлін фоарте непвлцвтіт деспре
рвсблгатз. тісіеі сале. Чертата рекомандацие нв са фъкт де лок
їи респвнсвл Ресіеі нв са фъкт въноскът пвтерілор апъсане де
жн прінтр'о сітплъ нотъ. Метврі конферіндеі дін Віена н'аі

прімітв жнкъ нічі зи фел де інстрвкції жнтр'ачеаста, дар поате
чин-ва преведеа копріндереа лор двпъ грава къ каре Франца жш
тріміте актм оціріле сале жн Балтіка.

— Двпъ о кореспондінцъ а Газетеі Постелор, прінцвл Фре-
дерік-Карол де Пресіа каре се двссе ла Метел, ар фі трект хот-
тарвл жн Ресіа ші ар фі лват дрѣтвл спре Ст. Петерсврг.

Мареа-Брітаніе.

Лондра. 25 Івліе. Жн сеанда са де ері. камера лорзілор
а вотат нвовл кредит де 3 міліоне лівре стерлінг (ка ла 7 мі-
ліоне галвені) чеітте де гъверн пентрв контінтареа ресбоівлві,
къ кондіціе жнкъ ка гъвернвл съ чеаръ де ла Ресіа, дрепт темеіж
ал пъчій, нв нвтай дешертареа Прінчіпателор ші дескідереа пль-
тіреі Денърі, дар жнкъ ші алте кезъшвірі материале. Жн квр-
свл десбатерілор, лордвл Кларендон а фъкт въгареа де сеатъ
къ Австріа нв се таі поате деспърді актм де пвтеріле окчіден-
тале. Лордвл Іон Ресел а декларат жн камера лорзілор къ Се-
вастополвл тревве съ се іа негрешіт, ші ла обсерваділе фъкът
де Д. Дісраелі ші сір Рішард Ковден чержнд деслвшірі къ атъ-
рвнвл жнтр'ачеаста, а адъогат къ пе вітор нв се таі фі ертат
Лтпъратвл Ресіеі де а жнтр'еіне жн тареа Neagrъ о флотъ
аша де таре къ каре съ поатъ аст-фел атенінда Европа. Кре-
дітвл със зіс са вотат прін бртаре пе темеівл ачестор кондіції
жнтр'о глъсвіре де камера лорзілор. Пе лжнгъ ачеста, лордвл
Кларендон а декларат жн камера лорзілор къ нв се вор таі фаче
нві пропънері атінгътоаре де кестіа оріенталь. Міністервл нв
се ва таі жнтоарче ла status quo.

— Се чітеще жн Стандард: Двпъ кът тоатъ флота а порніт
де ла Баросвнд, паре къ сір Карол Напіер нв таі аре де гънд
съ попреаскъ жтпревнареа челор доъ дівізії але флотеі рвсещі.
Поате нвдъждвеще къ крескънд ла нвтър лі ва спорі ші квра-
цівл, ші къ одатъ ревнітъ, ва квтеза таі твлт де кжт двпъ кът
ера деспърдітъ; къ тоате ачеста нв кредиткъ къ еа ва да тарі-
нарілор ношріл прілецівл че тоатъ лвтіа дореще, адікъ де а жн-
черка съ іасть ла лвтъ пе таре; нічі къ, спре а тжнтуі търіа
Аланд, ва квтеза съ іасть дін Кронstadt.

— Сътвртъ двпъ атіаі, орашвл Deal авеа зи аер де сър-
вътоаре ші веселіе къ прілецівл порніреі стеатервлві къ еліче
„Прінцвл“ жнкъркат къ оціріе Франдезе пентрв Балтіка. Мвзіка
а ессекват таі твлт квнтече націонале; таірвл а пронанцат
жн діскврс жн каре а ворвіт деспре нороочіта зніре а Енглітереі
ші Франдез, ші квльдвоаре акламації а фост фъкът жн оноареа
Лтпъратвл Ресіеі. Двпъ тасъ, солдаці Франдезі саік пліт-
ват де брацъ къ солдації енглезі. Ля 8 чеасврі са жнчепт жт-
варвл.

— Се чітеще жн Тімес: Двпъ щіріле дін вртъ че аветъ
дін тареа Балтікъ, флота порнісе де ла Баро-Свнд. Бомар-Свнд
есте съ се вомбарде жнданть че вор сосі оціріле Франдезе.

Сфатвл оръшепеск дін Бокбреді.

Прегтіндвсе клтдіреа тоделвлрілор де тъчельріе, ші прек-
пеціе жн піаца Грігоре Водъ Гіка, двпъ каре сънт а се жнфінда
нвтървл хотържт прін планвл апроват, Сфатвл пе темеівл десле-
гърі прімітъ де ла Ч. Департамент дін нвнтрв Nr. 3735, пв-
блікъ спре ѡніца твтвлор ка, доріторій де а се жнсърчіна къ кв-
діреа тъчельрілор, ші каре ва жнчепе де естітп, съ се арате
жн преторіл Сфатвл ла 31 але корентеі 2 ші 5 але віторвлві
Ағваст, кжнд есте а се фаче лічітацие двпъ оръндвіалъ.

Се жнделеце къ Д-ній доріторій вртврзъ а се жнфъдіша жн

зілеле де ліціаціе кв кезьшій дѣпъ Домнесквл офіс дін анв 1850. Прекѣт асеменеа се пот аръта дн канделаріа Сфатвлі ші дн орѣ-че алте зіле спре а ведеа кондіїле днтооктіе пентрв а-честа.

Президент Гр. Обедеанъ.

№. 5203, анв 1854, Іюль 1.

— Пентрв апроваіонареа ватіментвлі фжнтынелор, кв летне де фок пентрв ви ан, дѣпъ ордінвл прїйтіт де ла Ч. Департамент дін нѣвнтрв №. 3850, хотържндысе а се фаче де існоавъ ліціаціе, се пъвлікъ спре щінца тѣтблор ка доріторій де а се дн-сърчіна кв предареа потенітелор летне дн сътъ де доз-сътє стжнжін, съ се арате ла Сфат ла 31 але корентеі 2 ші 5 але вітторвлі Аггаст, кв кезьшіле кввеніте спре а конквра ла врт-реа ліціації; се пот аръта ші дн орѣ-че алте зіле спре а ведеа кондіїле днтооктіе.

Президент Гр. Обедеанъ.

№. 5211, Апв 1854 Іюль 22.

Фінд кв ла зілеле сорочіте прін пъвлікаціа Сфатвлі кв №. —, нѣ с'а арътат днествій доріторій д'а днкеа контрактв пентрв кътъдімеа а шай-зечі №. 60 стжнжін летне де фок пентрв дн-къперіле Сфатвлі по тімпвл де юарнъ, де ачеа се сорочеще алть зі де ліціаціе Жої ла 5 але вітторвлі Аггаст, ші доріторій че вор воі съ се днсърчінезе прін контракт а адъче ачеасть кътъдіме де летне съ се арате дн преторівл Сфатвлі ла потеніита зі ка съ фіе фадъ ла ліціаціа че се ва фаче ші се ва адъдека асвпра ачелвіа че ва лъса ви прец тай жосоратъ, дѣпъ че днсь се ва прїйті деслегареа Чінст. Департамент.

Президент Гр. Обедеанъ.

№. 5266, анв 1854, Іюль 24.

ТЕАТРУ НАЦІОНАЛ ДІН БУКВРЕЩІ.

Вінері ла 30 Аггаст

Се ва репрезента пентрв днтужія оаръ дн бенефічівл Д-лві Паскалі піеса Кълдгъріца Съпцержнду. — Мелодрамъ дн 5 акте ші 6 табловрі кв таре спектакол, ші Балет.

Maison de santé.

TRAITEMENT DES MALADIES CUTANÉES.

Le soussigné a obtenu du gouvernement Autrichien l'autorisation de fonder un établissement particulier dans lequel seront traitées les maladies cutanées chroniques. Assuré du concours de tous les médecins de Vienne qui sentent depuis longtemps le besoin d'une telle maison de santé, le docteur G. Wertheim à l'honneur de faire connaître que cet établissement est en plein activité depuis le 1-re Juin (faubourg alte Wieden, Hauptstrasse Nr. 4) vis-à-vis l'église des Piaristes, — dans l'intérieur même du jardin. Les malades y trouveront tout le confort possible, tel que logement (consistant en chambres habitées par un ou deux malades), nourriture, traitement médical, de même que bains d'eau douce, à vapeurs, avec douche & y compris l'agrément d'un vaste jardin bien ombragé.

Le traitement médical est sous la direction immédiate du soussigné qui, pendant plusieurs années, a dirigé le service des maladies cutanées confié à M. le professeur Hébra dans le grand hôpital de Vienne. — Depuis lors il a parcouru les principaux hôpitaux de l'étranger où il a eu l'occasion d'observer en détail tout ce qui a rapport au traitement de cette importante spécialité, dont il a fait son étude de prédilection.

Les malades admis dans cette maison de santé peuvent, s'ils le désirent, continuer à y recevoir les soins de leur médecin habituel qui, dans ce cas, devra s'entendre avec le soussigné pour tout ce qui concerne le traitement à suivre, afin que, dans l'intérêt des malades, ils marchent d'un commun accord au même but. —

Pour renseignemens ultérieurs, les malades sont priés de s'adresser verbalement ou par écrit au soussigné (Schottengasse Nr. 102, win Teinfaltstrasse, — de 4 à 5 heures); il s'empressera de faire connaître conditions d'admission et de leur communiquer un programme qui y a port, et qu'il délivre à tous ceux qui désirent l'avoir.

Gustave Wertheim.

Docteur en médecine et chirurgie,
Membre de la faculté et de la société Impériale de Médecine de Vien-

Ліпші і пшърі.

Се дъ кв арендъ тошіа Гостінарі Прѣндѣ ші Флътънда алкътвеск ви трѣп дін жвдецвл Ілфов, пропріетатеа Д-лві Белв, дн дрепт галвені 4000 пе треі ані саб 4500 пе опт. Жичепжнду де ла 23 Апріліе війтор, ачеасть пропріетате се а-жнре Ціврцв, Олтеніца ші Букврещі, кв депътаре де кътъческі де ачеасть фіе-че ораше, съ днвчінеше кв тошіа Каші, кв Комана, кв Коені Сф. тънъстір Въкврещі, ші кв Гука, аре балтъ пе джнса, вій, пъдвре, локврі де арътврі ші де неце, под пе арцеш ші кълчікі, Гостінарі аре 2140 стжнжін тасъ, 102 кълкаші, днвоеліле де пріоасе сънт челе вртъто: 1-їй чеі кв патрв віге сънт даторі а да дін арътврі діжта ледцв ші кътъе леі 30, чеі кв доз віте асеменеа днсь кътъе леі 25, чеі кв тжніле вор лъкра кътъе 4 зіле, вор лъкра асеменеа дес тоате ші кв тоді ви лок ка де 10 погоане пропріетаріческ дівлісе сътънца, кържнду тут ей ла къртеа пропріетарвлі, 2-їй пентрв косітв фжнвлі вор да діжта ледцівіті ші кътъе 3 гъні фатіліе, 3-леа пентрв локвріле сетьнате кв пепені, кастрав довлечі вор пъті кътъе 12 леі де погон ші кътъе 10 ввкъці, 4-їй пентрв тѣтн, кънепъ, вор да нѣтai діжта дін 10 вна кърте, 5-леа орі кътъе продвкте дѣпъ тошіа Гостінарі ва авеа пропріетарвлі де транспортат, сънт даторі сътені съ сае кв тошіа Ржнду ал транспорта ла Букврещі, пътіндълісъ кътъе леі 6 а-жнр фінд ла Ціврцв кътъе леі 7.

Прѣндѣ ші Флътънда аре 3955 стжнжін тасъ, іар лънр ела 5600 стжнжін, кълкаші 174, днвоеліле де пріоасе слот челе вртътоаре: 1-їй пентрв локвріле де арътврі вор да ледцівіті ші чел кв патрв віте вор ара ші сетьна пе сеата пропріетарвлі ви погон джнду ші кътъе леі 30, чел кв доз віте лъкра асеменеа кътъе треі чіріче джнду ші леі 25, іар чеі кв пніле де вор авеа пріоасе вор лъкра кътъе чінчі зіле кв тжні 2-їй пентрв косітв фжнвлі де пріосе вор да діжта ледцівіті кътъе о кълъторіе ла Ціврцв, 3-леа пентрв словода пъштвне а-жнр афаръ дін челе ледцівіті вор пъті кътъе леі 2 1/2, веzi віш кътъе парале 60 де ржнтуорі, ші кътъе 20 де оае, 4-леа пентрв пріосевл локврілор де гръдні съдіте вор да діжта, іар пентрв асеменеа діжта, саб кътъе парале 20 де пот, 5-леа къді вор на дн балтъ кв пътіші і алте внелте пентрв тревбінца касі в-в вор да кътъе леі 8, іар чеі че вор въна кв тжніле кътъе ледцівіті 6-леа де погон ве пепені, довлечі, кастраведі, вор да кътъе 18 де погон ші кътъе 10 ввкъці, ші пентрв тѣтн дін 10 т-7-леа авжнду тревбінду де а се транспорта продвкtele тоші. Фіе даторі ей а сърі кв тоді пе ржнду але къра, пътіндълісъ кътъе леі 6 де дъс ла Ціврцв саб Олтеніца, ші кътъе леі 8 ла Букврещі вор да асеменеа кътъе 3 гъні пе ан де фатіліе.

Съ вінде тошіа Бъжеці (а Д-лві Барвв Белв), каре е стжнжені тасъ 3215, кълкаші 118, Піскані де стжнжені і кълкаші 15, Негрені де стжнжені 1042 ші о ліведе де прілі кълкаші 72, каре алкътвеск ви трѣп, і алте сфорі сът алте мірі де стжнжені 757 кълкаші 19, тоате ачеасть трѣпврі алкътвеск тошіа дін жвдецвл Мышчел а Д-лві Барвв Белв, жнр ввс-теші ші Кътпв-Лянг пе дрвтвл поції челі дінтужію а Пітешіца аре кълчікі пе джнса, торі 2, поверні де зід, пътвл де зід, кърпі ші ч. л., прецвл ей е де 26,000 галвені, съ поате днсь кътъе мі трѣпвріле деосевіте, доріторій се вор адреса ла Д-лві пропріетре пе подв Могошоаі.

— Мопія Голеці, пропріетатеа Д-лві Марі Логофетесі Зі Голеаска, кв жнрінде дествл де таре дн жвдецвл Мышчел Арцеш, се дъ кв арендъ де ла вітторвл Сф. Георге анв 18 доріторій де а о лва дн арендъ се вор адреса ла Д-лві пропріетре пе афль кв лъквнца кіар ла ачеа тошіе.